

**Frankrig-Bourg-en-Bresse: Tjenesteydelser i forbindelse med skolemåltider**

OJ S 249/2023 27/12/2023

**Udbudsbekendtgørelse****Tjenesteydelser****Retsgrundlag:**

Direktiv 2014/24/EU

**Del I: Ordregivende myndighed**

---

**I.1. Navn og adresser**

Officielt navn: département de l'ain

CVR-nummer: 22010001000010

Postadresse: 45, avenue Alsace-Lorraine Cs10114

By: Bourg-en-Bresse

NUTS-kode: FRK21 Ain

Postnummer: 01003

Land: Frankrig

E-mail: [commande.publique@ain.fr](mailto:commande.publique@ain.fr)

Fax: +33 474506323

**Internetadresse(r):**Overordnet internetadresse: <https://www.ain.fr/>Internetadresse for køberprofilen: <https://marchespublics.ain.fr/>**I.1. Navn og adresser**

Officielt navn: département de l'ain : Direction Générale Adjointe Education, Jeunesse, Sports et Culture

Postadresse: 13 avenue de la Victoire

By: Bourg-en-Bresse

NUTS-kode: FRK21 Ain

Postnummer: 01012

Land: Frankrig

E-mail: [commande.publique@ain.fr](mailto:commande.publique@ain.fr)**Internetadresse(r):**Overordnet internetadresse: <https://www.ain.fr/>Internetadresse for køberprofilen: <https://marchespublics.ain.fr/>**I.2. Information om fælles indkøb**

Kontrakten omfatter fælles udbud

**I.3. Kommunikation**Udbudsmaterialet er gratis, ubegrænset og fuldt tilgængeligt på: <https://marchespublics.ain.fr/>

Yderligere oplysninger fås på den ovennævnte adresse

Bud eller ansøgninger om deltagelse skal sendes elektronisk via: <https://marchespublics.ain.fr/>

Bud eller ansøgninger om deltagelse skal sendes til den ovennævnte adresse

**I.4. Type ordregivende myndighed**

Offentligretligt organ

**I.5.**

## Hovedaktivitet

Generelle offentlige tjenester

### Del II: Genstand

---

#### II.1. Udbuddets omfang

##### II.1.1. Betegnelse

prestations de restauration collective scolaire en production sur place dans 13 collèges de l'ain  
Sagsnr.: 2023140tms

##### II.1.2. Hoved-CPV-kode

55523100 Tjenesteydelser i forbindelse med skolemåltider

##### II.1.3. Kontrakttype

Tjenesteydelser

##### II.1.4. Kort beskrivelse

prestations de restauration collective scolaire en production sur place dans 13 collèges de l'ain. Contrairement aux informations figurant à l'article li.2.7, les marchés débutent à compter de leur date de notification et s'achèvent au 31 juillet 2028 à l'exception des prestations relatives à la fourniture de repas aux élèves de Cm1/Cm2 de l'école primaire publique Marius Pinard de la Commune de Valsérhône. Ces prestations relatives à la fourniture de repas aux élèves de Cm1/Cm2 de l'école primaire publique Marius Pinard de la Commune de Valsérhône débutent à compter de la notification du marché no2023140tms3 (lot no3) jusqu'au 31 juillet 2025.ces prestations pourront être renouvelées pour une année scolaire supplémentaire par courrier adressé au titulaire en respectant un délai de prévenance de 3 mois

##### II.1.5. Anslået samlet værdi

Værdi eksklusive moms: 15 600 000,00 EUR

##### II.1.6. Oplysninger om delkontrakter

Kontrakten er opdelt i delkontrakter: ja

Der kan afgives bud på alle delaftaler

Maksimalt antal delkontrakter, der kan blive tildelt en tilbudsgiver: 2Den ordregivende myndighed forbeholder sig retten til at tildele kontrakter, der kombinerer de følgende delkontrakter eller grupper af delkontrakter:

le candidat classé premier pour plusieurs lots différents se verra attribuer le(s) lot(s) dont le montant Ht est le plus élevé

#### II.2. Beskrivelse

##### II.2.1. Betegnelse

bresse (Collèges du Renon à Vonnas, Yvon Morandat à St Denis les Bourg, Lucie Aubrac à Ceyzériat)

Delkontraktnr.: 01

##### II.2.2. Supplerende CPV-kode(r)

55523100 Tjenesteydelser i forbindelse med skolemåltider

##### II.2.3. Udførelsessted

NUTS-kode: FRK21 Ain

Hovedudførelsessted: département de l'ain 01000 - bourg en Bresse

#### **II.2.4. Beskrivelse af udbuddet**

bresse (Collèges du Renon à Vonnas, Yvon Morandat à St Denis les Bourg, Lucie Aubrac à Ceyzériat

#### **II.2.5. Tildelingskriterier**

de nedenfor anførte kriterier

Kvalitetskriterium - Navn: Valeur technique / Vægtning: 55

Kvalitetskriterium - Navn: Les dispositifs à visée environnementale / Vægtning: 10

Pris - Vægtning: 35

#### **II.2.6. Anslået værdi**

Værdi eksklusive moms: 3 160 000,00 EUR

#### **II.2.7. Varighed af kontrakten, rammeaftalen eller det dynamiske indkøbssystem**

Varighed i måneder: 48

Denne kontrakt kan forlænges: nej

#### **II.2.10. Oplysninger om alternative tilbud**

Alternative tilbud vil blive taget i betragtning: nej

#### **II.2.11. Oplysninger om optioner**

Optioner: ja

Beskrivelse af optioner:

le contrat prévoit la possibilité de confier ultérieurement au titulaire du marché un ou plusieurs marchés ayant pour objet la réalisation de prestations similaires

#### **II.2.13. Oplysninger om EU-midler**

Udbuddet vedrører et EU-finansieret projekt og/eller program: nej

#### **II.2.14. Yderligere oplysninger**

pour le lot no1, le Département de l'ain agit pour son propre compte. Dans le cadre de l'article L.2122-1 du Cg3p et dans les conditions fixées à l'article 2 du Cctp, le marché autorise le titulaire à exploiter économiquement les locaux de la demi-pension des collèges visés au présent contrat

### **II.2. Beskrivelse**

#### **II.2.1. Betegnelse**

dombes-Côtière (Collèges Louis Armstrong à Beynost, Chartreuse de Portes à Briord, du Val de Saône à Montceaux, et Jean Compagnon à Reyrieux)

Delkontraktnr.: 02

#### **II.2.2. Supplerende CPV-kode(r)**

55523100 Tjenesteydelser i forbindelse med skolemåltider

#### **II.2.3. Udførelsessted**

NUTS-kode: FRK21 Ain

Hovedudførelsessted: département de l'ain 01000 - bourg en Bresse

#### **II.2.4. Beskrivelse af udbuddet**

dombes-Côtière (Collèges Louis Armstrong à Beynost, Chartreuse de Portes à Briord, du Val de Saône à Montceaux, et Jean Compagnon à Reyrieux)

#### **II.2.5. Tildelingskriterier**

de nedenfor anførte kriterier

Kvalitetskriterium - Navn: Valeur technique / Vægtning: 55

Kvalitetskriterium - Navn: Les dispositifs à visée environnementale / Vægtning: 10

Pris - Vægtning: 35

#### **II.2.6. Anslået værdi**

Værdi eksklusiv moms: 5 600 000,00 EUR

#### **II.2.7. Varighed af kontrakten, rammeaftalen eller det dynamiske indkøbssystem**

Varighed i måneder: 48

Denne kontrakt kan forlænges: nej

#### **II.2.10. Oplysninger om alternative tilbud**

Alternative tilbud vil blive taget i betragtning: nej

#### **II.2.11. Oplysninger om optioner**

Optioner: ja

Beskrivelse af optioner:

le contrat prévoit la possibilité de confier ultérieurement au titulaire du marché un ou plusieurs marchés ayant pour objet la réalisation de prestations similaires

#### **II.2.13. Oplysninger om EU-midler**

Udbuddet vedrører et EU-finansieret projekt og/eller program: nej

#### **II.2.14. Yderligere oplysninger**

le Département de l'ain agit en qualité de coordonnateur du groupement de commandes entre le Département de l'ain et l'association " restaurant communal de Chaneins-Valeins ". Dans le cadre de l'article L.2122-1 du Cg3p et dans les conditions fixées à l'article 2 du Cctp, le marché autorise le titulaire à exploiter économiquement les locaux de la demi-pension des collègues visés au présent contrat

### **II.2. Beskrivelse**

#### **II.2.1. Betegnelse**

bugey-Pays de Gex (Collèges Sabine Zlatin à Belley, Henry Dunant à Culoz, Xavier Bichat à Nantua, Le Paruthiol à Péron, Louis Dumont à Valserhône, et collège d'ornex)

Delkontraktnr.: 03

#### **II.2.2. Supplerende CPV-kode(r)**

55523100 Tjenesteydelser i forbindelse med skolemåltider

#### **II.2.3. Udførelsessted**

NUTS-kode: FRK21 Ain

Hovedudførelsessted: département de l'ain 01000 - bourg en Bresse

#### **II.2.4. Beskrivelse af udbuddet**

bugey-Pays de Gex (Collèges Sabine Zlatin à Belley, Henry Dunant à Culoz, Xavier Bichat à Nantua, Le Paruthiol à Péron, Louis Dumont à Valserhône, et collège d'ornex)

#### **II.2.5. Tildelingskriterier**

de nedenfor anførte kriterier

Kvalitetskriterium - Navn: Valeur technique / Vægtning: 55

Kvalitetskriterium - Navn: Les dispositifs à visée environnementale / Vægtning: 10

Pris - Vægtning: 35

#### **II.2.6.**

## **Anslået værdi**

Værdi eksklusive moms: 6 840 000,00 EUR

### **II.2.7. Varighed af kontrakten, rammeaftalen eller det dynamiske indkøbssystem**

Varighed i måneder: 48

Denne kontrakt kan forlænges: nej

### **II.2.10. Oplysninger om alternative tilbud**

Alternative tilbud vil blive taget i betragtning: nej

### **II.2.11. Oplysninger om optioner**

Optioner: ja

Beskrivelse af optioner:

le contrat prévoit la possibilité de confier ultérieurement au titulaire du marché un ou plusieurs marchés ayant pour objet la réalisation de prestations similaires

### **II.2.13. Oplysninger om EU-midler**

Udbuddet vedrører et EU-finansieret projekt og/eller program: nej

### **II.2.14. Yderligere oplysninger**

pour le lot no3, le Département de l'ain agit en qualité de coordonnateur du groupement de commandes entre le Département de l'ain et la Commune de Valserhône. Dans le cadre de l'article L.2122-1 du Cg3p et dans les conditions fixées à l'article 2 du Cctp, le marché autorise le titulaire à exploiter économiquement les locaux de la demi-pension des collèges visés au présent contrat

## **Del III: Juridiske, økonomiske, finansielle og tekniske oplysninger**

---

### **III.1. Betingelser for deltagelse**

#### **III.1.1. Egnethed til at udøve en erhvervsaktivitet, herunder krav om optagelse i erhvervs- eller handelsregistre**

Liste over og kort beskrivelse af betingelser:

déclaration sur l'honneur du candidat (ou de chaque membre du groupement) de ne pas entrer dans l'un des cas d'exclusion d'une procédure de passation des marchés visés aux articles L2141-1 à L2141-10 du code de la commande publique en cas de groupement : habilitation du mandataire par son(ses) co-traitant(s)

#### **III.1.2. Økonomisk og finansiell kapacitet**

Liste over og kort beskrivelse af udvælgelseskriterier:

déclaration concernant le chiffre d'affaires global et le chiffre d'affaires concernant les prestations objet du contrat, réalisées au cours des trois derniers exercices disponibles

#### **III.1.3. Teknisk og faglig kapacitet**

Liste over og kort beskrivelse af udvælgelseskriterier:

liste des principaux services effectués au cours des trois dernières années, indiquant le montant, la date et le destinataire. Les prestations de services sont prouvées par des attestations du destinataire ou, à défaut, par une déclaration du candidat déclaration indiquant les effectifs moyens annuels du candidat et l'importance du personnel d'encadrement pour chacune des trois dernières années

### **III.2. Kontraktbetingelser**

### **III.2.2. Kontraktudførelsesvilkår**

les prestations sont réglées par des prix unitaires. Aucune clause de garantie financière prévue. Le contrat prévoit le versement d'une avance de 25 %, avec obligation de constituer une garantie à première demande en contrepartie. Les prix sont révisables dans les conditions figurant au contrat. Délai global de paiement des prestations de 30 jours. La consultation comporte des conditions d'exécution à caractère social et environnemental détaillées au dossier de consultation. Modalités de financement des prestations: la participation des familles des élèves des collèges s'élève à environ 3.95 par repas, la compensation du différentiel étant pris en charge par le Département de l'ain. Les repas pris par les élèves de l'école de Chaneins ainsi que par les élèves de Cm1/Cm2 de l'école Marius Pinard de Valserhône sont financés par les familles après recouvrement respectivement par l'association " restaurant communal de Chaneins-Valeins " et par la Commune de Valserhône

## **Del IV: Procedure**

---

### **IV.1. Beskrivelse**

#### **IV.1.1. Proceduretype**

Offentligt udbud

#### **IV.1.3. Oplysninger om rammeaftale eller dynamisk indkøbssystem**

#### **IV.1.8. Oplysninger om GPA-aftalen om offentlige udbud**

Dette udbud er omfattet af GPA-aftalen: ja

### **IV.2. Administrative oplysninger**

#### **IV.2.2. Frist for modtagelse af bud eller ansøgninger om deltagelse**

Dato: 06/02/2024 Tidspunkt: 12:00

#### **IV.2.3. Forventet dato for afsendelse af opfordringer til at afgive bud eller at deltage til udvalgte ansøgere**

#### **IV.2.4. Sprog, der må benyttes ved afgivelse af tilbud eller ansøgninger om deltagelse**

Fransk

#### **IV.2.6. Minimumsperiode, i hvilken den bydende er forpligtet af sit bud**

Varighed i måneder: 5 (fra den anførte dato for modtagelse af bud)

#### **IV.2.7. Betingelser for åbning af bud**

Dato: 06/02/2024 Tidspunkt: 12:01

## **Del VI: Supplerende oplysninger**

---

### **VI.1. Oplysninger om gentagelse**

Dette er et tilbagevendende offentligt indkøb: ja

### **VI.3. Yderligere oplysninger**

pour retrouver cet avis intégral, déposer un pli, allez sur <https://marchespublics.ain.fr/> -Langue dans laquelle est rédigé l'avis et est publié : Français. Le candidat individuel, ou chaque membre du groupement, ne doit pas entrer dans l'un des cas d'exclusion de la procédure de passation prévus par le code de la commande publique. L'intégralité des documents se trouve sur le profil d'acheteur. Chaque lot fera l'objet d'une attribution séparée. Les variantes sont

interdites. La transmission des plis par voie électronique est imposée pour cette consultation. Par conséquent, la transmission par voie papier n'est pas autorisée. Une visite sur site est obligatoire. L'Offre d'un candidat qui n'a pas effectué cette visite sera déclarée irrégulière. Les modalités d'organisation de la visite sont disponibles dans le règlement de la consultation. La valeur estimée totale figurant à l'article li.1.5 correspond au montant estimatif total des trois lots. La valeur estimée figurant à l'article li.2.6 correspond au montant estimatif de chaque lot. Il est vivement recommandé aux candidats de créer un compte utilisateur sur la plateforme de dématérialisation des marchés afin de s'identifier lors du téléchargement du dossier de consultation des entreprises pour être informés des éventuelles modifications. Ces informations seront disponibles via l'adresse électronique liée au compte utilisateur des candidats) (confer règlement de consultation pour plus de détails)

#### **VI.4. Klageprocedurer**

##### **VI.4.1. Organ med ansvar for klageprocedurerne**

Officielt navn: tribunal administratif de Lyon

Postadresse: 184, rue Duguesclin

By: Lyon

Postnummer: 69433

Land: Frankrig

E-mail: [greffe.ta-lyon@juradm.fr](mailto:greffe.ta-lyon@juradm.fr)

Telefon: +33 478141010

Fax: +33 478141065

##### **VI.4.2. Organ med ansvar for mæglingprocedurerne**

Officielt navn: tribunal administratif de Lyon

Postadresse: 184, rue Duguesclin

By: Lyon

Postnummer: 69433

Land: Frankrig

E-mail: [greffe.ta-lyon@juradm.fr](mailto:greffe.ta-lyon@juradm.fr)

Telefon: +33 478141010

Fax: +33 478141065

##### **VI.4.3. Klageprocedure**

Præcise oplysninger om klagefrist(er):

cf article L551-1 du Code de justice administrative

##### **VI.5. Dato for afsendelse af denne bekendtgørelse**

22/12/2023